



TOYOTA

HILUX





عصر جديد من سيارات البيك أب.
يجسد تاريخ هايلكس العريق.

A New Era for Pickup.
Every Inch a Hilux.



تصميم عصري ورياضي يعزز التوقعات بأن تكون القيادة واثقة وممتعة.

Sophisticated and sporty, the design builds anticipation of confident and exhilarating driving.



العدادات المشتركة: تسهل قراءة العدادات وتتميز بشاشة عرض معلومات متعددة TFT (شريط ترانزستوري رقيق) مقاس 4.2 بوصة تزود السائق بنظرة سريعة عن المعلومات الحيوية الخاصة بالسيارة. ويوجد مؤشر قيادة اقتصادية لدعم القيادة الاقتصادية.

Combination meters: The easy-to-read meters and a 4.2-inch color TFT (Thin Film Transistor) multi-information display provide the driver with vital vehicle information at a glance. An EcoDriving Indicator supports eco driving.



المفاتيح الموجودة على المقود: يعمل المفتاح ذي 4 اتجاهات المدمج في عجلة القيادة على ضبط شاشة عرض المعلومات المتعددة من بين وظائف أخرى.

Smart Entry & Start System: When carrying the Electronic Key, you can lock/unlock the doors and start/stop the engine.*

الراحة الراقية والمزايا العملية الذكية للمقصورة الفسيحة والمرحابة تثري جودة حياة جميع راكبي السيارة.

Spacious and inviting, the refined comfort and smart functionality of the cabin enrich the quality of life of all occupants.



حاملات أكواب أمامية: يمكن استخدامها كذلك لتخزين أغراض صغيرة.

Front cupholders: Can also be used for storing small items.



الصندوق العلوي: يتضمن هذا الصندوق العملي منافذ نظام تكييف الهواء لبقاء بروفة أو دفء المشروبات المحفوظة بداخله.

Upper box: This convenient box features integrated air conditioning vents to keep drinks stored inside cool or warm.



مكيف الهواء: يجمع بين الأداء القوي والتشغيل المقتصد في استهلاك الطاقة، وتسهم المنافذ المستقلة في المقاعد الخلفية في تحقيق الراحة لجميع المتواجدين في السيارة.

Air conditioner: Combines powerful performance with energy-efficient operation. Independent vents in the rear seats contribute to the comfort of all occupants.



مقابض المسک: متمركزة في مكان متاح تسهل عملية النزول والصعود من السيارة.

Assist grips: Strategically positioned assist grips make getting in and out of the spacious cabin easy.

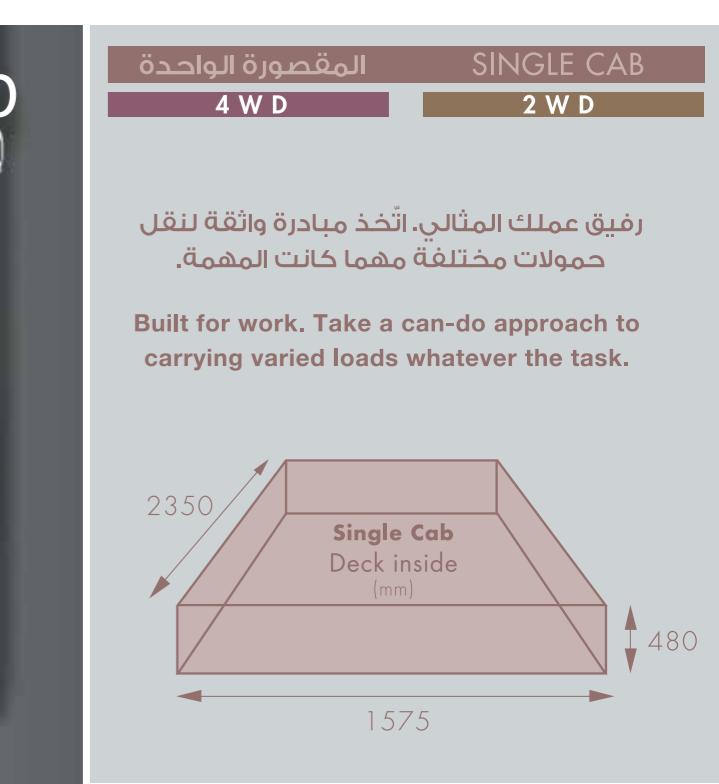
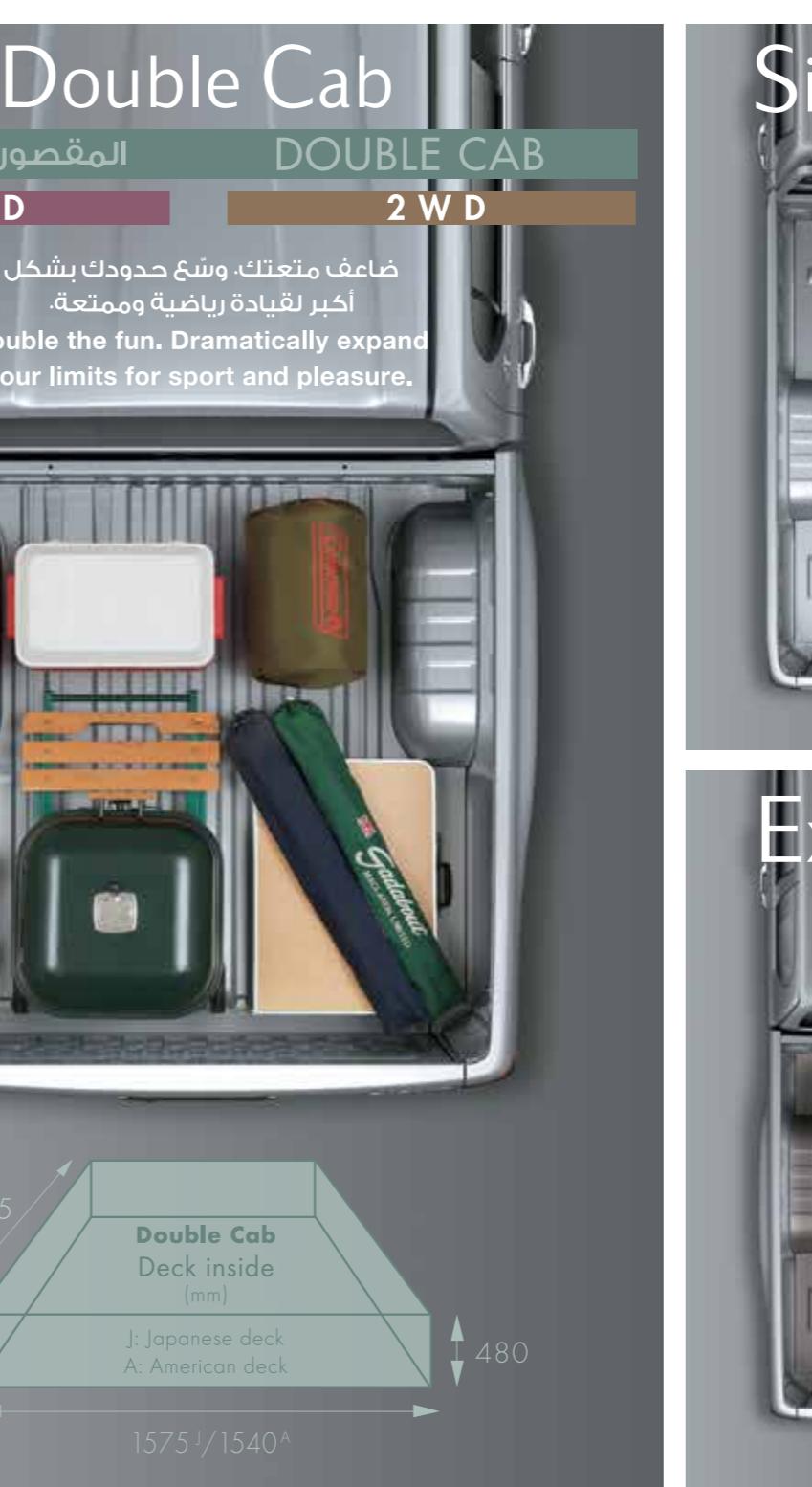
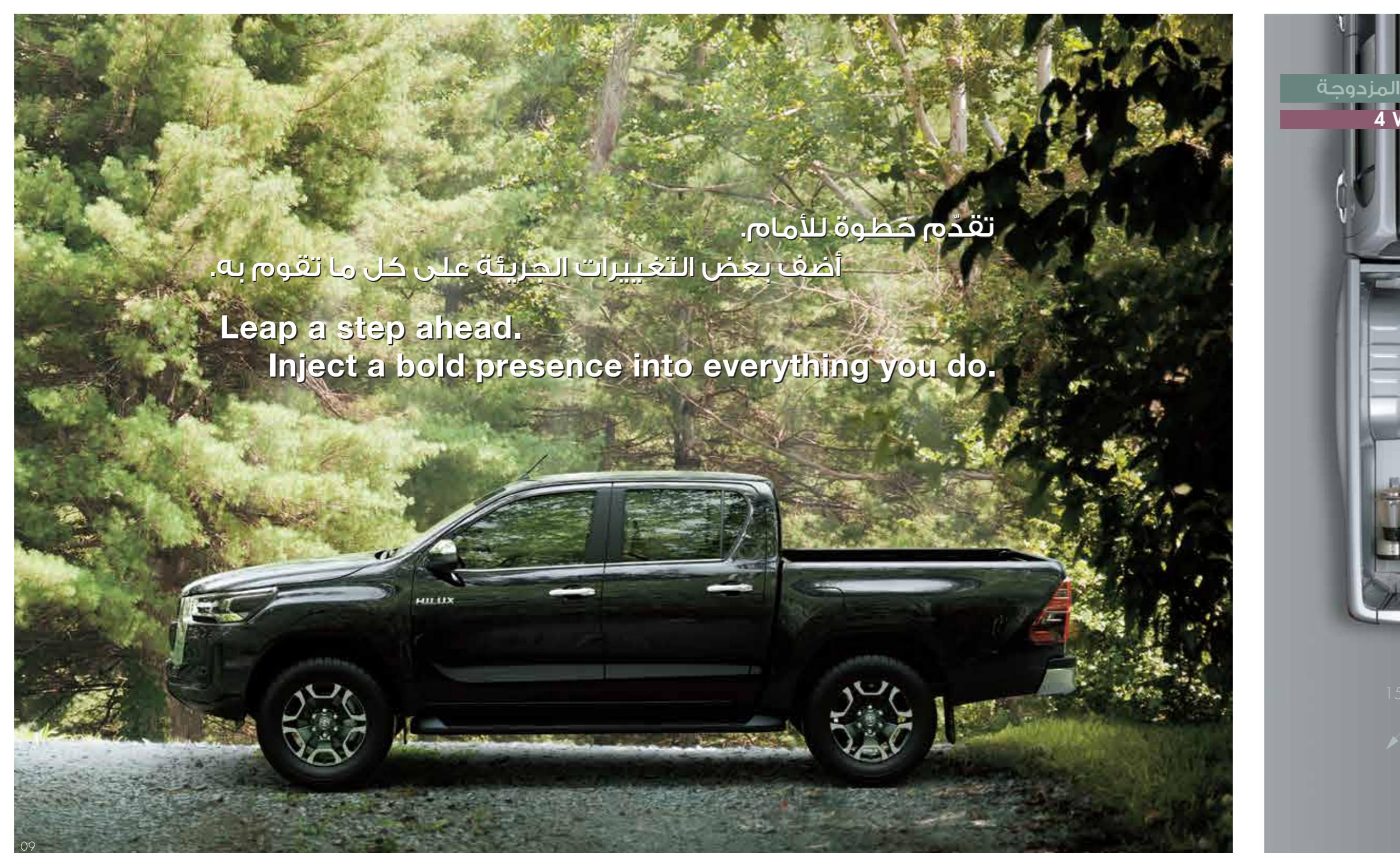


المقاعد الخلفية: يمكن طي حشيات المقاعد المقسمة بنسبة 60 إلى 40 للأعلى لتوفير حيز لتخزين مختلف من الركاب والحمولات، وإمكانية الوصول إلى مساحتين تخزين تحت المقاعد للأغراض الثمينة والصغيرة، ويتضمن مسند الدرع الوسطي العريض حاملين للأكواب.

Rear seats: The 60/40 split seat cushions tip up to accommodate a range of passenger and load combinations, and access to two storage spaces under the seats for valuables and small items. The wide center armrest has two integrated cupholders.



ملاحظة: يرجى الاستفسار لدى الوكيل المحلي بخصوص التفاصيل حول مدى توفر التجهيزات والخصائص.
Note: Please inquire at your local dealer for details on the availability of features.



تميّز المحركات дизيل التيربو بحقن الوقود في الأسطوانات مباشرةً بواسطة السكك المشتركة. وبذلك يتم التحكم بدقة بنسبة الماء إلى الوقود، الأمر الذي يسهم في تحقيق مستويات ممتازة من التجاوب وكفاءة استهلاك الوقود. وتعطي المحركات البنزين مع نظام-i VVT المزدوج (توقيت صمامات متغير - ذكي) مستويات أكبر من عزم الدوران وقدرة الخرج، واقتصاد ممتاز في استهلاك الوقود ومستويات منخفضة من غازات العادم المنبعثة.

Turbo diesel engines feature direct fuel injection by common rail into the cylinders. This precisely controls the air-fuel ratio, contributing to the excellent response and fuel efficiency. A gasoline engine with Dual VVT-i (Variable Valve Timing-intelligent) delivers increased torque and output, excellent fuel economy and reduced emissions.



1GD-FTV (High)

١٠ كيلو واط/٠٠ د.د. (نقل يدوي)
٤٣ نيوتن متر/٠٠ د.د. (نقل يدوي)

2.8-liter VN Turbo Diesel with Inter Cooler

150kW/3000-3400rpm (Automatic transmission)
500Nm/1600-2800rpm (Automatic transmission)

1GD-FTV (عالي)

محركDiesel تيربو VN سعة ٢.٨ لترًا مع مبرد بيني
١٠ كيلو واط/٠٠ د.د. (نقل أوتوماتيكي)
٠٠ نيوتن متر/٠٠ د.د. (نقل أوتوماتيكي)

150kW/3400rpm (Manual transmission)
420Nm/1400-3400rpm (Manual transmission)

2GD-FTV (High/Low)

محركDiesel تيربو VN سعة ٤ لترًا مع مبرد بيني
١٠ كيلو واط/٠٠ د.د.
٤٠ نيوتن متر/٠٠ د.د. (عالي)
٣٤ نيوتن متر/٠٠ د.د. (منخفض)

2.4-liter VN Turbo Diesel with Inter Cooler
110kW/3400rpm
400Nm/1600-2000rpm (High)
343Nm/1400-2800rpm (Low)

1GR-FE

محرك بنزين سعة ٤ لترًا
١٠ كيلو واط/٠٠ د.د.
٣٧ نيوتن متر/٠٠ د.د.

4.0-liter Gasoline
175kW/5200rpm
376Nm/3800rpm

1TR-FE

محرك بنزين سعة ٢ لترًا
٢٠ كيلو واط/٠٠ د.د.
٣٨ نيوتن متر/٠٠ د.د.

2.0-liter Gasoline
102kW/5600rpm
183Nm/4000rpm

2TR-FE

محرك بنزين سعة ٢.٧ لترًا
١٢ كيلو واط/٠٠ د.د.
٣٥ نيوتن متر/٠٠ د.د.

2.7-liter Gasoline
122kW/5200rpm
245Nm/4000rpm



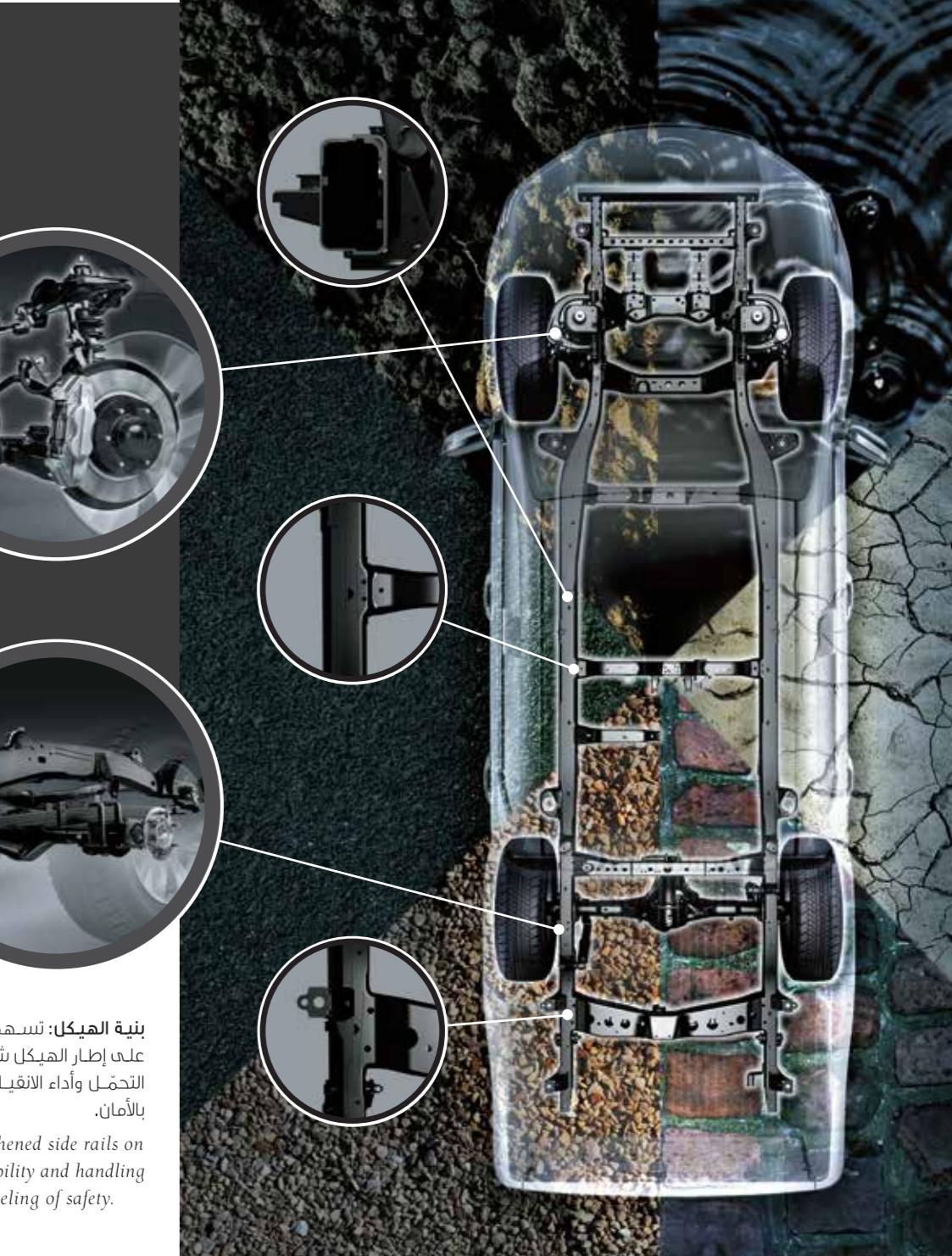
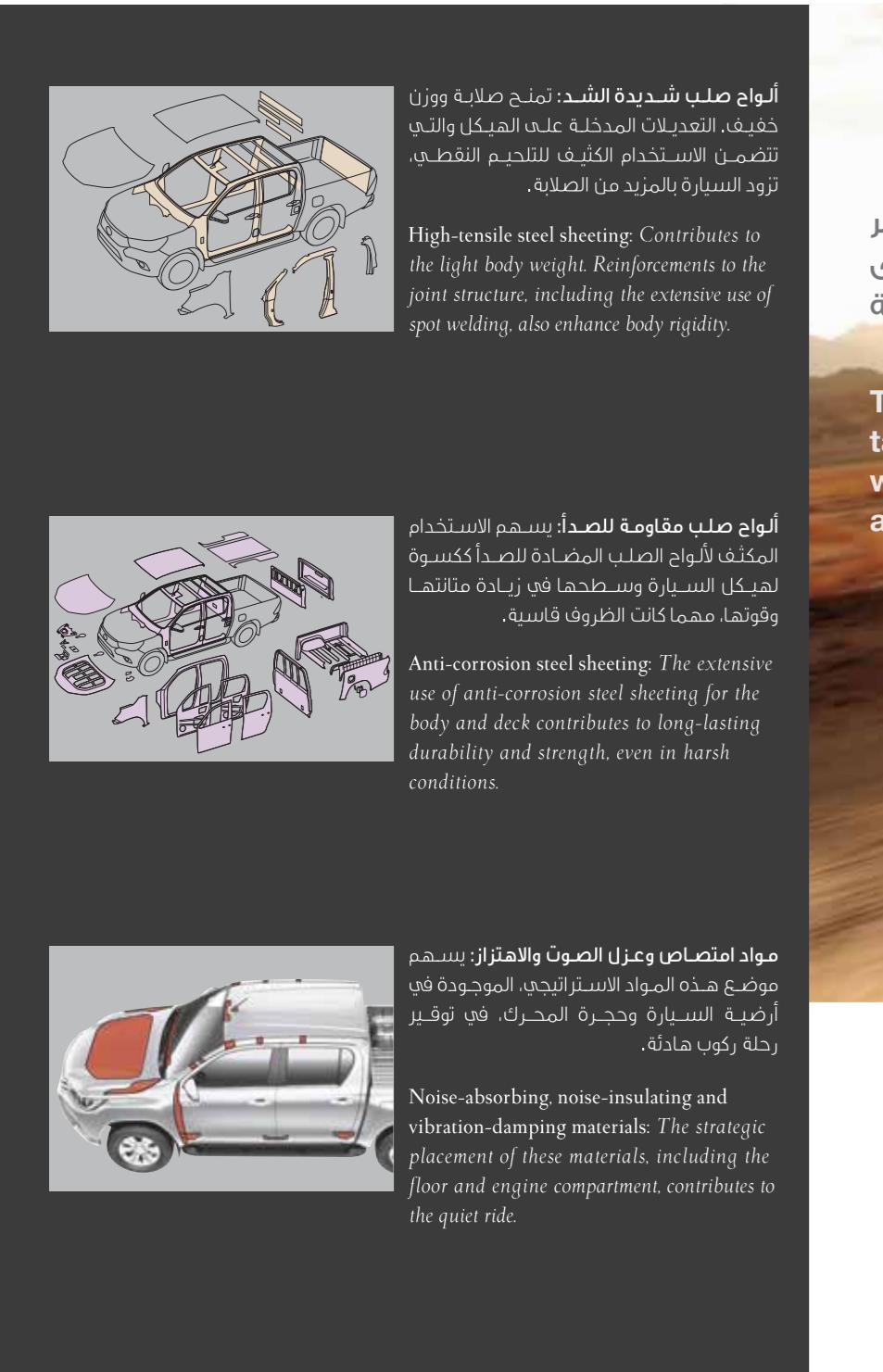
ناقل الحركة Super ECT 6 (ناقل حركة إلكتروني التحكم): ناقل حركة أوتوماتيكي ذات ٦ سرعات فائق الذكاء يعطي أداء قيادة وكفاءة استهلاك وقود مميزين. يضاف إلى ذلك أن مفتاح وضع القيادة يتبع للسوق إمكانية الاختيار بين الوضع الاقتصادي ووضع القدرة حسبما يلائم ظروف القيادة.

6 Super ECT (Electronic Controlled Transmission): A super intelligent 6-speed automatic transmission produces outstanding driving performance and fuel efficiency. In addition, the drive mode switch allows the driver to select between Eco or Power Mode to suit the driving conditions.



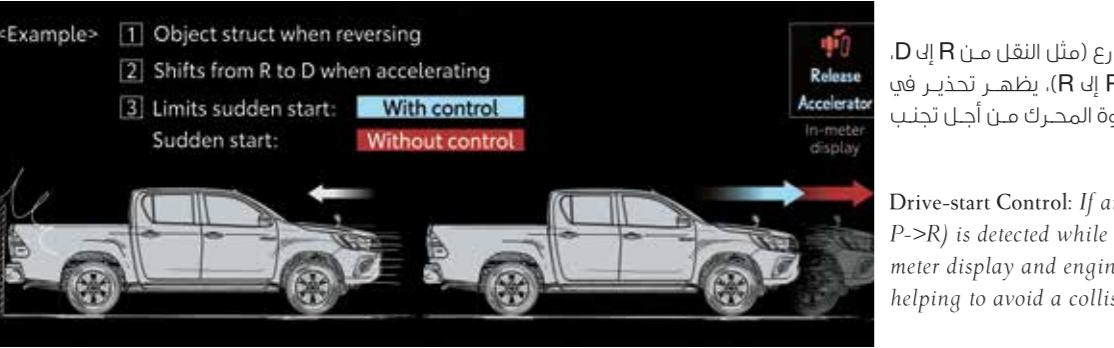
تغلّب على الطرق الوعرة، واستمتع بالطرق السلسة.
أداء قوي يعطي تميّزًا مثيرًا.

Tackle the rough, relish the smooth.
Powerful performance generates an exciting advantage.



تدابير شاملة للأمان النشط وغير النشط. تقنيات أمان متقدمة تعزز راحة البال.

Comprehensive active and passive safety measures. Advanced safety technologies deepen peace of mind.



نظام التحكم ببدء الدفع (Drive-start Control)
إذاً ما تم رصد تبديل سرعات غير طبيعي أثناء التسارع (مثل النقل من R إلى D، أو D إلى R أو من N إلى R أو من P إلى D أو من P إلى R)، يظهر تحذير في الشاشة متعددة المعلومات ويتم خفض قوة المحرك من أجل تجنب الانطلاق المفاجئ وتفادي الاصطدام.

Drive-start Control: If an abnormal shift (R->D, D->R, N->R, P->D, P->R) is detected while accelerating, a warning is displayed in the meter display and engine output is reduced to limit the acceleration, helping to avoid a collision.

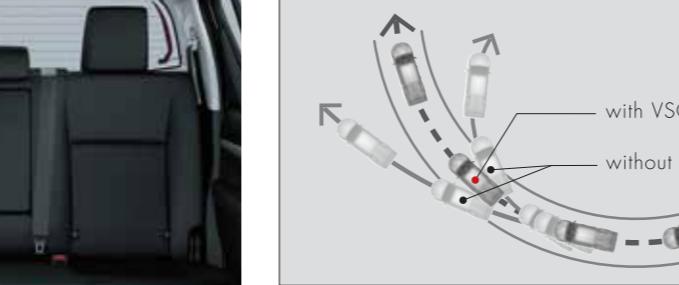


أكياس الهواء: سيارة هايلكس مجهزة بـ 8 أكياس هواي للسائق وكيس هواي SRS للراكب الأمامي وكيس هواي SRS للركبتين (مقعد السائق) وكيس هواي SRS على المقاعد الأمامية والخلفية.

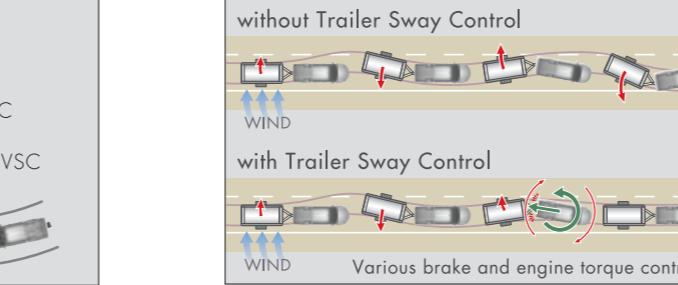
Airbags: The Hilux is equipped with SRS driver airbag, SRS front passenger airbag, SRS knee airbag (Driver's seat), SRS side airbags (Front seats) and SRS curtain shield airbags (Front and rear seats).^{*1}



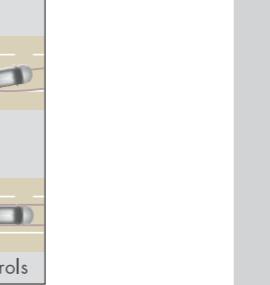
مرساة الربط العلوية لنظام CRS (نظام تقييد حركة الطفل): تمكنك من تثبيت مقعد الطفل المتوافق مع نظام ISOFIX على المقاعد الخلفية الطرفية.



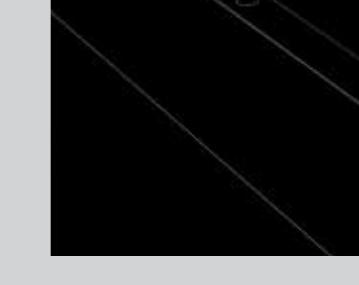
أحزمة أمان ذي ثلات نقاط من نوع ELR: جميع المقاعد بما في ذلك المقاعد الخلفية الوسطية مجهزة بأحزمة أمان ذي ثلات نقاط من نوع ELR.



VSC: يساعد على منع انزلاق العجلات الأمامية أو الخلفية أثناء دوران المعنفات وذلك عن طريق خفض قدرة المحرك واستخدام قدرة الفرامل على العجلات التي تحتاج إليها.^{*2}



التحكم في تمايل المقصورة: عند قطر مقطورة، يرصد النظام أي تمايل في المقطورة ويساعد على كبحه عن طريق التحكم في الفرملة وقدرة خرج المحرك.



Trailer Sway Control:

When towing a trailer, the system detects trailer sway and helps to suppress it by controlling braking and engine output.

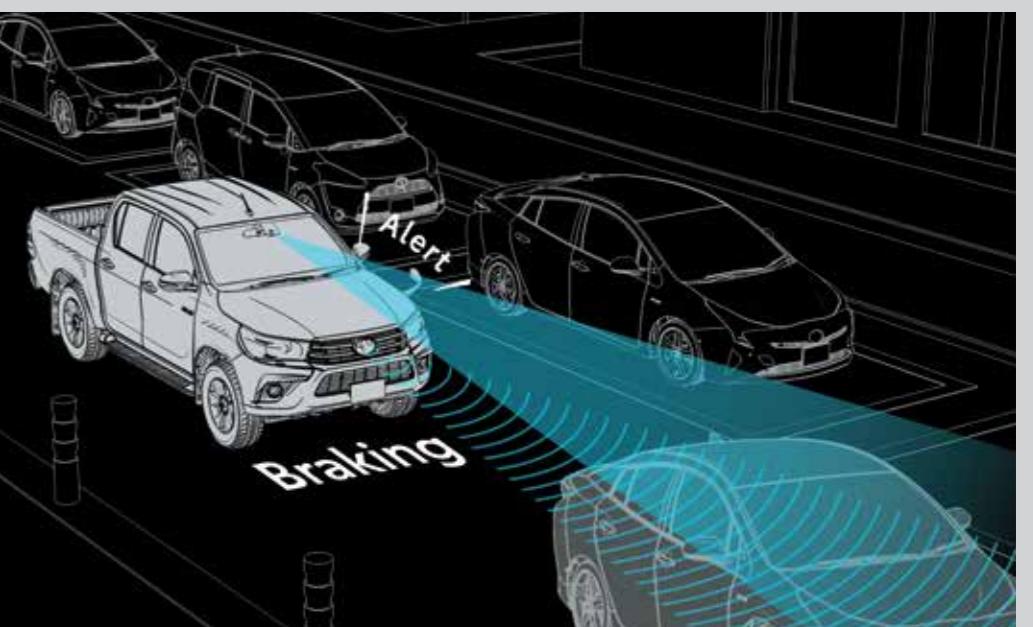


مثبت السرعة الراداري الديناميكي (DRCC): يقوم مثبت السرعة الراداري الديناميكي برصد السائق بإصدار صافرة وضوء تحذيري حالما تبدأ المركبة بالخروج عن خط المسار دون استخدام المراقبات الأمامية.

يمكن للنظام أيضًا تشغيل المساعد التوجيه لتصحيح إدخالات التوجيه ومنع المركبة من مغادرة مسارها.

تنبني سيارات هايلكس ميزات السلامة النشطة والمعروفة باسم Toyota Safety Sense™ لتقديم دعم متعدد الأوجه لوعية السائق ومساعدته على اعتماد القرار الصائب. تضمن بذلك سلامة وأمن كل المتواجدين في السيارة.

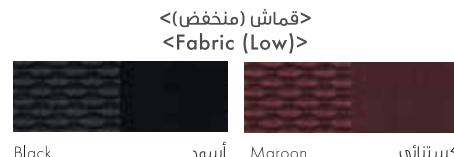
The HILUX adopts the integrated safety features known as Toyota Safety Sense™ to provide multi-faceted support for the driver's awareness and decision-making process. This contributes to the safety and security of everyone onboard.



Lane Departure Alert with Yaw Assist Function: The system warns the driver with a buzzer and alert lamp when the car begins to leave its lane without turn signal activation from the driver. The system can also apply braking force to assist the driver in avoiding lane departure.

Note: Please inquire at your local dealer for color combination availability.

ملاحظة: يرجى الاستفسار لدى الوكيل المحلي بخصوص التفاصيل حول مدى توفر التجهيزات والخصائص.



الألوان الداخلية Interior Colors

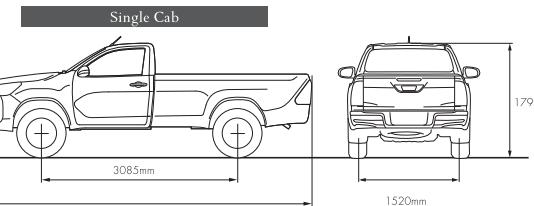
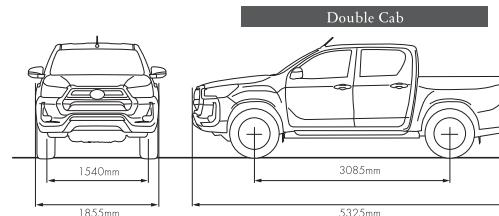


الألوان الخارجية Exterior Colors

SPECIFICATIONS	Double Cab				Single Cab				المواصفات	
	4WD		2WD		4WD		2WD			
	2GD-FTV <High> 1GR-FE, 2TR-FE		2GD-FTV <low> 1TR-FE, 2TR-FE		2GD-FTV <High> 2TR-FE		2GD-FTV <low> 1TR-FE, 2TR-FE			
Transmission	"5-speed manual, 6-speed manual, 6-speed automatic"		5-speed manual, 6-speed automatic		5-speed manual, 6-speed automatic		5-speed manual		جهاز ناقل الحركة	
DIMENSIONS & WEIGHT									الأبعاد والوزن	
Overall length	mm	5325	5325	5325	5325, 5000*	5000*	5000*	5000*	الطول الكلي	
Overall width	mm	1855, 1815*, 1800**+	1815*, 1800**+	1815*, 1800**+	1800**+	1800**+	1800**+	1800**+	عرض الكابينة	
Overall height	mm	1815	1700	1795	1690, 1685**	1685**	1685**	1685**	ارتفاع الكابينة	
Wheelbase	mm	3085	3085	3085	3085, 2750*	2750*	2750*	2750*	قاعدة العجلات	
Tread	Front/Rear	mm	1540/1550/1500/1510**	1510/1510	1510/1520	1510/1510	1510/1510	1510/1510	المسافة بين العجلات	
Ground clearance	mm	286, 190**	286**, 190	269, 184**	184	184	184	184	الارتفاع الأرضي	
Deck inside: length X width X height	mm	1555 X 1575 X 480**, 1555 X 1540 X 480**		2350 X 1575 X 480	2350 X 1575 X 480, 2015 X 1575 X 480**	2015 X 1575 X 480			العرض الداخلي: الطول X العرض X الارتفاع	
Gross vehicle weight	kg	2800-2910	2710-2810	2780-2870	2640-2850	2640-2850	2640-2850	2640-2850	وزن السيارة الإجمالي	
CHASSIS									الشاسيه	
Suspension	Front/Rear		Double wishbone [Coil spring, with a stabilizer]/Leaf springs						التعليق الأمامي/الخلفي	
Brakes	Front/Rear		Ventilated discs/Drums						الفرامل الأمامية/الخلفية	
Minimum turning radius (Tires)	m	6.4, 6.3**	5.9	6.3	5.9, 5.4*	5.4*	5.4*	5.4*	أدنى نصف قطر الدوران (الاطارات)	
Fuel tank capacity	liters	80	80	80	80, 65*	65*	65*	65*	سعة خزان الوقود	
Tires		265/65R17, 225/70R17C	215/65R16C	225/70R17C	215/65R16C				الاطارات	

ENGINES	2.4-liter VN Turbo Diesel with Inter Cooler (2GD-FTV <High/Low>)	4.0-liter Gasoline (1GR-FE)	2.7-liter Gasoline (2TR-FE)	2.0-liter Gasoline (2TR-FE)	المحركات
Type	4-cyl. in-line Twin Cam 16-valve with Dual VVT-i	V6 Four Cam 24-valve	4-cyl. in-line Twin Cam 16-valve	4-cyl. in-line Twin Cam 16-valve	النوع
Piston displacement	cc	2393	3956	2694	إرادة المكبس
Max. output (SAE net)	HP/rpm	148/3400	235/5200	164/5200	حصان/د.د. (SAE)
Max. torque (SAE net)	Nm/rpm	400/1600-2000 <High> 343/1400-2800 <Low>	376/3800	245/4000	أقصى عزم الدوران (صافي) (SAE)
Fuel system		Direct fuel injection with common rail	Electronic Fuel Injection	Electronic Fuel Injection	نظام الوقود

- Addition of extra features may change figures in this chart.
- Toyota Motor Corporation reserves the right to alter any details of specifications and equipment without notice. Details of specifications and equipment are also subject to change to suit local conditions and requirements. Please inquire at your local dealer for details of any such changes that might be required for your area. Note: Vehicles pictured and specifications detailed in this catalog may vary from models and equipment available in your area.
- Vehicle body color might differ slightly from the printed photos in this catalog.
- يمكن لاضافة مزايا أخرى أن تغير الأرقام في هذا الجدول.
- تحيط شركتك توبيعاً بحق تعديل أي من تفاصيل المعدات والمواصفات بدون إشعار مسبق، تفاصيل المواصفات والمعدات قابلة للتعديل بغية الوفاء بالشروط والمتطلبات المحلية.
- للحصول على معلومات حول أي من هذه التعديلات في منطقتك يرجى الاتصال بأقرب وكيل معتمد لديك، ملاحظة: السيارات المصورة والمواصفات المفصلة في هذا الكatalog قد تختلف عن الموديلات والتغيرات المتوفرة في منطقتك.
- ألون هكل السيارة قد يختلف اختلافاً بسيطاً عن ألون الصور الوارد في هذا الكatalog.



TOYOTA MOTOR CORPORATION
APR2020



آل عبدالغنى موتورز
Al Abdulghani
Motors